

Arclux Mini 8 373 0.3  
8 373 0.5  
8 373 0.6

Schutzart - Protection IP 67  
Schutzklasse - Safety Class I



MONTAGE  
ANLEITUNG  
MOUNTING  
INSTRUCTIONS

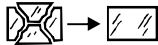


WILLY MEYER & SOHN GMBH & CO.KG  
LICHTTECHNISCHE SPEZIALFABRIK  
Stemmesiepener Weg 5 • D-58675 Hemer

LED-Leuchte mit 2 x 2 W  
Hochleistungs-LED.

**MONTAGEHINWEISE**

Anschluß der Leuchte nach VDE 0100.  
Scheinwerfer für ungeschützte Anlagen.  
Leuchte ist geeignet für die Montage auf  
normal entflammaren Baustoffen.  
Vor dem Öffnen der Leuchte Netzspannung  
trennen.  
Durch Lösen von zwei Schrauben  
Leuchtenober- und Unterteil trennen.  
Netzanschlußleitung 6 cm abmanteln und durch  
die Kabelverschraubung führen, dabei passenden  
Dichtungseinsatz (im Lieferumfang) verwenden.  
Kabelverschraubung festdrehen.  
Unterteil so auf dem Befestigungsgrund anbringen,  
dass die Leuchte waagrecht und lotrecht steht.  
Beim Anschrauben des Unterteiles auf dem  
Befestigungsgrund unbedingt darauf achten,  
dass die Befestigungsschrauben das Unterteil  
nicht verformen; ggf. ist das Unterteil im Bereich  
der Befestigungsschrauben zu unterfüttern.  
Oberteil der Leuchte auf das Unterteil aufsetzen,  
elektrische Verbindung durch Steckverbinder  
herstellen und dicht verschrauben.  
Lichtkegel kontrollieren.  
Das Glas ist ein Einscheiben-Sicherheits-Hartglas.

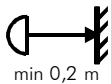


Die Leuchte darf nur mit ihren vollständigen  
Schutzabdeckungen betrieben werden.

| Leuchte   | Gewicht | Windangriffsfläche  |
|-----------|---------|---------------------|
| 8 373 0.3 | 1,0 kg  | 0,01 m <sup>2</sup> |
| 8 373 0.5 | 1,0 kg  | 0,01 m <sup>2</sup> |
| 8 373 0.6 | 1,0 kg  | 0,01 m <sup>2</sup> |

Bei Lichtpunkthöhen über 3 m mindestens zwei  
Befestigungsschrauben verwenden.

In Strahlrichtung den Mindestabstand zu  
angestrahlten Flächen einhalten !

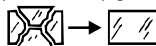


min 0,2 m

LED outdoor luminaire with 2 x 2 W  
high performance LEDs.

**MOUNTING INSTRUCTIONS**

Connection of light fitting in compliance with the  
prevailing regulations in your country.  
Luminaire for non-protected outdoor installation.  
Luminaire is suitable for mounting on  
normal inflammable surfaces.  
Disconnect from power supply before opening  
light fitting.  
Loosen the 2 screws and remove top body  
casting from the base.  
Strip the sheathing off the last 6 cm of cable and  
insert through the cable entry, making sure that the  
correct cable entry gasket is used for the diameter  
of cable (gaskets are supplied with luminaire).  
Tighten cable gland.  
Install base of luminaire on the mounting surface  
(window sill) so that it is level in both directions  
(horizontal and plumb).  
When attaching the base of luminaire to the  
surface, care must be taken that the base plate is  
not deformed by screwing down too tightly.  
If necessary the base plate around the fixing  
screw must be lined with suitable material.  
Place main part of luminaire onto the base plate,  
make electrical connection with the plug-in  
connectors and screw down luminaire onto base  
plate tightly. Switch on and check that the light  
beam is in the correct place.  
The glass is tempered safety glass.

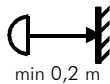


Luminaire may be operated only if all protective  
covers are in place.

| Part number | Weight | Projected area      |
|-------------|--------|---------------------|
| 8 373 0.3   | 1,0 kg | 0,01 m <sup>2</sup> |
| 8 373 0.5   | 1,0 kg | 0,01 m <sup>2</sup> |
| 8 373 0.6   | 1,0 kg | 0,01 m <sup>2</sup> |

If installed at a height of more than 3 m,  
use at least 2 fixing screws.

Ensure that the minimum distance between  
luminaire and illuminated surface is observed.



min 0,2 m

Bei Leuchten 8 373 0.3  
(blaue LED)  
bitte beachten:

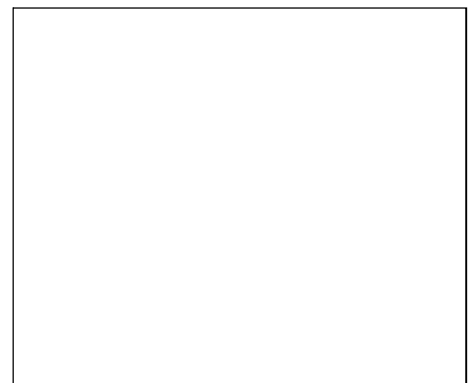
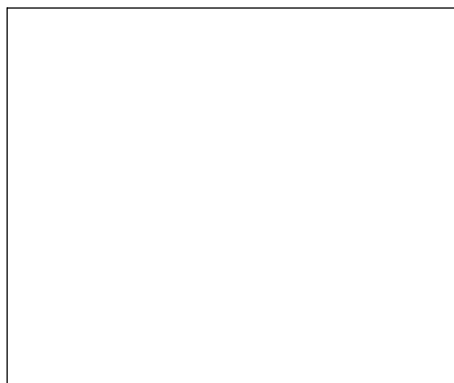
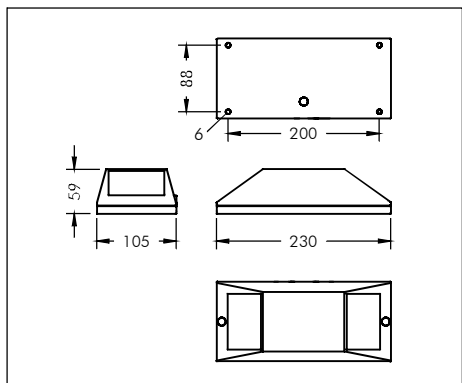
Luminaires 8 373 0.3  
(blue LEDs)  
please note:



Nicht in die Lichtquelle schauen !  
Do not stare at the light source.

Die Leuchte sollte so positioniert werden, dass ein  
längeres Starren in die Leuchte in einem Abstand  
näher als 1,7 m nicht zu erwarten ist.

The luminaire should be positioned so that  
prolonged staring into the luminaire at a  
distance closer than 1,7 m is not expected.





Die in dieser Leuchte eingebaute Lichtquelle darf nur durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden.



The light source contained in this luminaire shall only be replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person.

Bei Leuchten mit Anschlusskabel darf dieses nur in einen Anschlusskasten mit entsprechender Schutzart und Schutzklasse angeschlossen werden. Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte äußere flexible Leitung dieser Leuchte ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.

The power supply cable may only be connected to a connection box which has the correct degree of protection and safety class. If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.

**Montagehinweis:**

Die Leuchte sollte so montiert werden, dass sich die Kabeleinführung auf der hinteren, dem Fenster zugewandten Seite, befindet. Fensterbänke haben eine vom Fenster aus abfallende Neigung.

**Note:**

The luminaire should be installed in such a way that the cable entry is on the side towards the window. Window sills normally slant away from the window.